



Spark Machine

211690

INSTRUCTION MANUAL

www.monstershop.co.uk



SPECIFICATION

PRODUCT DESCRIPTION

Thank you for purchasing this MonsterShop Spark Machine, the perfect way to add extra decoration to any event. It comes with a remote and a DMX Cable so you can connect up to 6 machines before firing them off remotely from a safe distance.

The compact design and small energy consumption makes this one of the most efficient machines on the market as well as making it one of the most convenient to store and use.

Please refer to and read the Safe Working Practice to ensure prevention of injury or damage to yourself or the Spark Machine before starting.

PRODUCT SPECIFICS

DIMENSIONS	22cm x 18cm x 26cm
WEIGHT	4.8kg
COLOUR	Black
INPUT VOLTAGE	110-220V, 50-60Hz
PRE-HEAT TIME	3 Minutes
JET HEIGHT	1-5.5m
POWER	500W, 220V
MAXIMUM CONNECTIONS	6 Machines to 1 host
SPRAY DIRECTION	Top Spray
WARRANTY	12 Months

ITEM CONTENTS

Description	Qty
Spark Machine	1
Remote Control	1
DMX Cable	1
Power Cable	1

Monster Group UK Limited's liability will be limited to the commercial value of the product only.

SAFETY ADVICE

SAFE WORKING PRACTICE

Please read through the Safe Working Practice to ensure prevention of injury or damage to the device.

- When operating please have the correct fire extinguisher and bucket of sand close by in case of fire.
- It is forbidden to move and carry the machine in use.
- NEVER let children use the Spark Machine
- When feeding, please ensure that the machine is shut down and cover the lid to avoid the waste falling into the feeding port and causing the machine to jam.
- Please prevent anything from entering the outlet nozzle.
- Please prevent the machine from falling or damage during installation.
- Please check the nozzle before use.
- If you have it, please clean it through the reverse engine.
- Keep the machine and circuit dry on rainy or snowy days.
- NEVER use this product for anything other than its intended purposes.
- Ensure you have read and fully understood the instruction manual and safety advice before using this product.
- DO NOT apply bodyweight on top of this product.
- If the product is too heavy do not lift alone.
- Protect your eyes during the operation of the machine.
- Please do not attempt to open or disassemble any parts installed in the machine.
- Only a professional repair person should open the machine. In case of electrocution.
- Do not use this spark machine for more than 30 minutes at a time.

USER GUIDE

OPERATING INSTRUCTIONS

SPARK MACHINE

1. Plug in power cord. To do this, once inserted into the machine twist the cable clockwise and you should hear a small clicking sound which means the cable is locked into the machine.
2. To pair the remote control to the machine press the MENU button on the control panel until the code “L---” is displayed. Once this is displayed press and hold the remote control “A” key for 3 seconds to display the pair code check. The code should now change to show “L--H”
3. Please read the Spark Powder instructions on the packet (Spark Powder sold separately). Pour the spark powder into the feeding port. (Please don't add too much or into the wrong port).
4. Warm up the temperature on the machine. Depending on whether you are using indoors or outdoors will depend on the temperature, however, if using outdoors once the machine reaches a minimum of 437 degrees it is operational.
5. Once heated to optimal temperature make sure the area above and around the machine is clear and safe to operate. Once it is you can begin to use the machine.

SETTING UP HOST MACHINE

1. For Remote Control and DMX console operation you will only need to set up a host.
2. You can do this by pressing the DOWN button on the display screen for Set it to host. The code displayed for this will be “LN-H”.
3. Once done you can connect your DMX cables between the machines you would like to use, then you'll be able to operate upto 6 machines simultaneously.
4. To cancel the host set up or change host to a different machine press the “DOWN” button on the host control panel until the code “L--H” is displayed. Then change the machine you want to be the host to display the code “LN-H”

USER GUIDE

OPERATING INSTRUCTIONS

REMOTE CONTROL

- **Button A** - Turns the machine On/Off
- **Button B** - Sparks produced in Gear 1 (1 meters to 1.5 meters high)
- **Button C** - Sparks produced in Gear 2 (2 meters to 3 meters high)
- **Button D** - Sparks produced in Gear 3 (3 meters to 5 meters high)

MAINTENANCE INSTRUCTIONS

- After each use please clean up and wipe down the machine before the next use.
- Note: No remaining material should be left in the machine, if leftover powder is left in the machine it has potential to cause a blockage.
- In order to remove dust please remove the dustproof net and remove any build up of dust or other material.

TROUBLESHOOTING

RESOLUTION GUIDE

WHAT DO I DO IF THERE ARE MISSING PARTS FROM MY ORDER?

If there appears to be any part missing from your order, contact our friendly and helpful Customer Support Team within 7 days of receipt.

**FOR ALL OTHER ISSUES, PLEASE CONTACT OUR
CUSTOMER SUPPORT TEAM.**

SPÉCIFICATIONS

DESCRIPTION DU PRODUIT

Merci d'avoir acheté cette machine à étincelles MonsterShop, le moyen parfait d'ajouter un effet supplémentaire à tout événement. Elle est livrée avec une télécommande, un câble DMX et un sac de poudre à étincelles, vous permettant de connecter jusqu'à 6 machines avant de les déclencher à distance depuis un endroit sécurisé.

Son design compact et sa faible consommation en énergie en font l'une des machines les plus efficaces sur le marché, ainsi que l'une des plus pratiques à ranger et à utiliser.

Veuillez consulter et lire les consignes de sécurité avant de commencer, afin de prévenir tout risque de blessure ou de dommage, que ce soit pour vous-même ou pour la machine à étincelles.

SPÉCIFICATIONS DU PRODUIT

DIMENSIONS	22cm x 18cm x 26cm
POIDS	4.8kg
POIDS	Noir
TENSION D'ENTRÉE	110-220V, 50-60Hz
TEMPS DE PRÉCHAUFFAGE	3 minutes
HAUTEUR DE JET	1-5.5m
PUISSANCE	500W, 220V
CONNEXIONS MAXIMALES	6 machines vers 1 hôte
DIRECTION DE LA PULVÉRISATION	Pulvérisation par le haut
GARANTIE	24 mois

CONTENU DE L'ARTICLE

Description	Quantité
Machine à étincelles	1
Télécommande	1
Câble DMX	1
Câble d'alimentation	1

La responsabilité de Monster Group UK Limited sera limitée à la valeur commerciale du produit.

CONSEILS DE SÉCURITÉ

PRATIQUE DE TRAVAIL SÉCURITAIRE

Veuillez lire attentivement les Bonnes Pratiques de Sécurité afin de prévenir tout risque de blessure ou de dommage à l'appareil.

- Lors de son utilisation, veuillez avoir à proximité un extincteur adapté et un seau de sable au cas où un incendie se déclarerait.
- Il est interdit de déplacer ou de transporter la machine en cours d'utilisation.
- N'autorisez JAMAIS les enfants à utiliser la Machine à Étincelles.
- Lors du remplissage, veillez à ce que la machine soit éteinte et couvrez le couvercle pour éviter que des déchets ne tombent dans l'ouverture de remplissage et ne bloquent la machine.
- Empêchez toute intrusion d'objets dans la buse de sortie.
- Évitez les chutes ou les dommages à la machine pendant l'installation.
- Vérifiez la buse avant utilisation.
- Si possible, nettoyez-la en utilisant le moteur en marche arrière.
- Maintenez la machine et le circuit au sec les jours de pluie ou de neige.
- N'utilisez JAMAIS ce produit à d'autres fins que celles prévues.
- Assurez-vous d'avoir lu et compris intégralement le manuel d'instructions et les consignes de sécurité avant d'utiliser ce produit.
- NE PAS appliquer de poids corporel sur le dessus de ce produit.
- Si le produit est trop lourd, ne le soulevez pas seul.
- Protégez vos yeux pendant l'utilisation de la machine.
- Ne tentez pas d'ouvrir ou de démonter les pièces de la machine.
- Seul un réparateur professionnel doit ouvrir la machine. En cas d'électrocution.
- N'utilisez pas cette machine à étincelles pendant plus de 30 minutes consécutives.

GUIDE DE L'UTILISATEUR

INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

MACHINE À ÉTINCELLES

1. Branchez le câble d'alimentation. Pour ce faire, insérez-le dans la machine et tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez un petit clic, ce qui signifie que le câble est verrouillé dans la machine.
2. Pour synchroniser la télécommande avec la machine, appuyez sur la touche MENU de l'écran d'affichage pour accéder à la quatrième page du code. Le code affiché devrait être "L---". Une fois cela affiché, appuyez et maintenez la touche "A" de la télécommande pendant 3 secondes pour afficher la vérification du code de synchronisation. Le code devrait maintenant changer pour afficher "L-H"
3. Veuillez lire les instructions de la poudre à étincelles sur l'emballage (la poudre à étincelles est vendue séparément). Versez la poudre à étincelles dans l'orifice d'alimentation. (Veuillez ne pas en ajouter trop ou dans le mauvais orifice).
4. Réchauffez la température de la machine. Selon que vous l'utilisiez à l'intérieur ou à l'extérieur, la température variera. Cependant, si vous l'utilisez à l'extérieur, une fois que la machine atteint un minimum de 437°C, elle est opérationnelle.
5. Une fois chauffée à la température optimale, assurez-vous que la zone au-dessus et autour de la machine est dégagée et sécurisée pour l'utilisation. Une fois que c'est le cas, vous pouvez commencer à utiliser la machine.

CONFIGURATION DE LA MACHINE HÔTE

1. Pour une utilisation avec une télécommande et une console DMX, vous n'avez besoin de configurer qu'une seule machine hôte.
2. Vous pouvez le faire en appuyant sur le bouton BAS sur l'écran d'affichage pour le configurer en tant qu'hôte. Le code affiché pour cela sera "LN-H".
3. Une fois cela fait, vous pouvez connecter vos câbles DMX entre les machines que vous souhaitez utiliser, puis vous pourrez utiliser jusqu'à 6 machines simultanément.
4. Pour annuler la configuration de l'hôte ou changer l'hôte pour une machine différente, appuyez sur le bouton "BAS" sur le panneau de contrôle de l'hôte jusqu'à ce que le code "L-H" s'affiche. Ensuite, changez la machine que vous souhaitez utiliser en tant qu'hôte pour afficher le code "LN-H".

GUIDE DE L'UTILISATEUR

INSTRUCTIONS DE FONCTIONNEMENT

TÉLÉCOMMANDE

- Bouton A - Allume/éteint la machine
- Bouton B - Étincelles produites en mode 1 (1 mètre à 1,5 mètre de hauteur)
- Bouton C - Étincelles produites en mode 2 (2 mètres à 3 mètres de hauteur)
- Bouton D - Étincelles produites en mode 3 (3 mètres à 5 mètres de hauteur)

INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN

- Après chaque utilisation, veuillez nettoyer et essuyer la machine avant la prochaine utilisation.
- Remarque : Aucun résidu ne doit être laissé dans la machine, car s'il reste de la poudre non utilisée, cela pourrait entraîner un blocage.
- Pour éliminer la poussière, retirez le filet anti-poussière et enlevez toute accumulation de poussière ou d'autres matériaux.

DÉPANNAGE

GUIDE DE RÉOLUTION

QUE FAIRE S'IL MANQUE DES PIÈCES À MA COMMANDE?

S'il semble manquer des pièces à votre commande, contactez notre équipe du service client dans les 7 jours suivant la réception.

**POUR TOUT AUTRE PROBLÈME, VEUILLEZ
CONTACTER NOTRE ÉQUIPE DU SERVICE CLIENT.**

SPEZIFIKATIONEN

PRODUKTBESCHREIBUNG

Vielen Dank für den Kauf dieser Monster Shop Funkenmaschine, die perfekte Möglichkeit, jeder Veranstaltung eine zusätzliche Dekoration hinzuzufügen. Sie wird mit einer Fernbedienung und einem DMX-Kabel geliefert, sodass Sie bis zu 6 Maschinen verbinden und sie aus sicherer Entfernung ferngesteuert auslösen können.

Das kompakte Design und der geringe Energieverbrauch machen diese Maschine zu einer der effizientesten auf dem Markt und gleichzeitig zu einer der praktischsten in Bezug auf Lagerung und Verwendung.

Bitte lesen Sie die Sicherheitsrichtlinien sorgfältig durch, um Verletzungen oder Schäden an sich selbst oder der Funkenmaschine zu vermeiden, bevor Sie mit der Nutzung beginnen.

PRODUKTDDETAILS

ABMESSUNGEN	22cm x 18cm x 26cm
GEWICHT	4.8kg
FARBE	Schwarz
EINGANGSSPANNUNG	110-220V, 50-60Hz
AUFHEIZZEIT	3 Minuten
STRAHLHÖHE	1-5.5m
LEISTUNG	500W, 220V
MAXIMALE VERBINDUNGEN	6 Maschinen an 1 Hauptgerät
SPRÜHRICHTUNG	Obersprühen
GARANTIE	24 Monate

ARTIKELINHALT

Beschreibung	Menge
Funkenmaschine	1
Fernbedienung	1
DMX-Kabel	1
Stromkabel	1

Die Haftung von Monster Group UK Limited ist auf den Handelswert des Produkts beschränkt.

SICHERHEITSHINWEIS

SICHERES ARBEITEN

Bitte lesen Sie die Sicherheitsrichtlinien sorgfältig durch, um Verletzungen oder Schäden an dem Gerät zu vermeiden.

- Halten Sie beim Betrieb bitte den richtigen Feuerlöscher und einen Eimer mit Sand in der Nähe bereit, falls ein Brand ausbricht.
- Es ist verboten, die Maschine während des Betriebs zu bewegen und zu tragen.
- NIEMALS Kinder die Funkenmaschine benutzen lassen.
- Stellen Sie beim Füttern sicher, dass die Maschine ausgeschaltet ist und decken Sie den Deckel ab, um zu verhindern, dass Abfall in den Fütterungsport fällt und die Maschine blockiert.
- Verhindern Sie, dass Gegenstände in die Auslassdüse gelangen.
- Verhindern Sie während der Installation, dass die Maschine fällt oder beschädigt wird.
- Überprüfen Sie vor der Verwendung die Düse.
- Reinigen Sie die Maschine gegebenenfalls durch den Rückwärtsmotor.
- Halten Sie die Maschine und den Stromkreis an regnerischen oder verschneiten Tagen trocken.
- VERWENDEN Sie dieses Produkt NIEMALS für andere Zwecke als vorgesehen.
- Stellen Sie sicher, dass Sie die Bedienungsanleitung und Sicherheitshinweise gelesen und vollständig verstanden haben, bevor Sie dieses Produkt verwenden.
- Beim Draufstellen auf dieses Produkt NICHT das gesamte Körpergewicht anwenden.
- Wenn das Produkt zu schwer ist, heben Sie es nicht alleine an.
- Schützen Sie Ihre Augen während des Betriebs der Maschine.
- Versuchen Sie nicht, Teile in der Maschine zu öffnen oder zu demontieren.
- Nur eine professionelle Fachkraft sollte die Maschine öffnen. Bei Stromschlaggefahr.
- Verwenden Sie diese Funkenmaschine nicht länger als 30 Minuten am Stück.

BENUTZERHANDBUCH

BEDIENUNGSANLEITUNG

FUNKENMASCHINE

1. Stecken Sie das Netzkabel ein. Dazu drehen Sie das Kabel im Uhrzeigersinn, nachdem es in die Maschine eingesteckt wurde, und Sie sollten ein kleines Klickgeräusch hören, das bedeutet, dass das Kabel in der Maschine eingerastet ist.
2. Drücken Sie die MENÜ-Taste auf der Bedienfeld, um die Fernbedienung mit der Maschine zu koppeln, bis der Code "L---" angezeigt wird. Sobald dies angezeigt wird, halten Sie die Fernbedienungstaste "A" 3 Sekunden lang gedrückt, um die Codeprüfung anzuzeigen. Der Code sollte sich nun ändern und "L--H" anzeigen.
3. Bitte lesen Sie die Anweisungen auf der Verpackung des Spark-Pulvers (Spark-Pulver separat erhältlich). Gießen Sie das Spark-Pulver in den Fütterungsport (Bitte fügen Sie nicht zu viel hinzu oder in den falschen Port).
4. Erwärmen Sie die Temperatur in der Maschine. Je nachdem, ob Sie drinnen oder draußen verwenden, hängt die Temperatur ab. Wenn Sie sie jedoch im Freien verwenden, ist die Maschine betriebsbereit, sobald sie mindestens 437 Grad erreicht hat.
5. Sobald die optimale Temperatur erreicht ist, stellen Sie sicher, dass der Bereich über und um die Maschine herum frei und sicher ist. Sobald dies der Fall ist, können Sie die Maschine verwenden.

EINRICHTEN DER HOST-MASCHINE

1. Für die Fernbedienung und die DMX-Konsolenbedienung müssen Sie nur einen Host einrichten.
2. Dies können Sie tun, indem Sie auf der Anzeigetafel die TASTE "DOWN" drücken, um es auf "Host" einzustellen. Der angezeigte Code dafür lautet "LN-H".
3. Sobald Sie dies erledigt haben, können Sie Ihre DMX-Kabel zwischen den Maschinen verbinden, die Sie verwenden möchten. Sie können dann bis zu 6 Maschinen gleichzeitig betreiben.
4. Wenn Sie die Host-Einrichtung abbrechen oder den Host auf eine andere Maschine ändern möchten, drücken Sie die TASTE "DOWN" auf dem Host-Bedienfeld, bis der Code "L--H" angezeigt wird. Ändern Sie dann die Maschine, die als Host fungieren soll, so dass der Code "LN-H" angezeigt wird.

BENUTZERHANDBUCH

BEDIENUNGSANLEITUNG

FERNBEDIENUNG

- Taste A - Schaltet die Maschine Ein/Aus.
- Taste B - Erzeugt Funken in Gang 1 (1 Meter bis 1,5 Meter hoch).
- Taste C - Erzeugt Funken in Gang 2 (2 Meter bis 3 Meter hoch).
- Taste D - Erzeugt Funken in Gang 3 (3 Meter bis 5 Meter hoch).

WARTUNGSANLEITUNG

- Nach jedem Gebrauch reinigen und abwischen Sie bitte die Maschine, bevor Sie sie erneut verwenden.
- Hinweis: Es sollte kein verbleibendes Material in der Maschine zurückbleiben. Wenn übrig gebliebenes Pulver in der Maschine verbleibt, kann es zu einer Verstopfung führen.
- Um Staub zu entfernen, nehmen Sie bitte das Staubschutzgitter ab und entfernen Sie jegliche Ansammlungen von Staub oder anderen Materialien.

FEHLERBEHEBUNG

LÖSUNGSGUIDE

WAS MACHE ICH, WENN BEI MEINER BESTELLUNG TEILE FEHLEN?

Falls bei Ihrer Bestellung ein Teil zu fehlen scheint, wenden Sie sich bitte innerhalb von 7 Tagen nach Erhalt der Ware an unser freundliches und hilfsbereites Kundenservice-Team.

**FÜR ALLE ANDEREN FRAGEN WENDEN SIE SICH BITTE AN
UNSER KUNDENSERVICE-TEAM.**



ESPECIFICACIONES

DESCRIPCIÓN DEL PRODUCTO

Gracias por adquirir esta Máquina de Chispas de Monster Shop, la forma perfecta de añadir decoración adicional a cualquier evento. Viene con un control remoto y un cable de Digital Multiplex (DMX) para que puedas conectar hasta 6 máquinas antes de dispararlas de forma remota desde una distancia segura.

El diseño compacto y el bajo consumo de energía hacen que esta sea una de las máquinas más eficientes del mercado, además de ser una de las más convenientes de almacenar y usar.

Por favor, consulta y lee las Prácticas de Trabajo Seguras para asegurarte de prevenir lesiones o daños a ti mismo o a la Máquina de Chispas antes de comenzar.

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO

DIMENSIONES	22cm x 18cm x 26cm
PESO	4.8kg
COLOR	Negro
VOLTAJE DE ENTRADA	110-220V, 50-60Hz
TIEMPO DE PRECALENTAMIENTO	3 minutos
ALTURA DEL CHORRO	1-5.5 metros
POTENCIA	500W, 220V
CONEXIONES MÁXIMAS	6 máquinas a 1 anfitrión
DIRECCIÓN DE DISPERSIÓN	Superior
GARANTÍA	24 meses

CONTENIDO DEL ARTÍCULO

Descripción	Cantidad
Máquina de Chispas	1
Control Remoto	1
Cable Digital Multiplex (DMX)	1
Cable de Alimentación	1

La responsabilidad de Monster Group UK Limited estará limitada únicamente al valor comercial del producto.

CONSEJOS DE SEGURIDAD

PRÁCTICAS DE TRABAJO SEGURAS

Por favor, lee la Práctica de Trabajo Segura para asegurarte de prevenir lesiones o daños al dispositivo.

- Al operar, ten a mano un extintor de incendios adecuado y un cubo de arena en caso de fuego.
- Está prohibido mover y transportar la máquina mientras está en uso.
- NUNCA permitas que los niños utilicen la Máquina de Chispas.
- Al alimentar, asegúrate de que la máquina esté apagada y cubre la tapa para evitar que los residuos caigan en el puerto de alimentación y provoquen un atasco en la máquina.
- Por favor, evita que cualquier objeto entre en la boquilla de salida.
- Evita que la máquina caiga o sufra daños durante la instalación.
- Por favor, verifica la boquilla antes de usarla.
- Si es posible, límpiala a través del motor en sentido inverso. • Mantén la máquina y el circuito secos en días lluviosos o nevados.
- NUNCA uses este producto para nada más que para sus fines previstos. • Asegúrate de haber leído y comprendido completamente el manual de instrucciones y los consejos de seguridad antes de usar este producto.
- NO apliques peso corporal sobre este producto.
- Si el producto es demasiado pesado, no lo levantes solo.
- Protege tus ojos durante el funcionamiento de la máquina.
- Por favor, no intentes abrir o desmontar ninguna de las piezas instaladas en la máquina.
- Solo un profesional de reparaciones debe abrir la máquina. En caso de electrocución.
- No utilices esta máquina de chispas durante más de 30 minutos seguidos.

GUÍA DEL USUARIO

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

MÁQUINA DE CHISPAS

1. Conecta el cable de alimentación. Para hacer esto, una vez que lo hayas insertado en la máquina, gíralo en sentido horario y deberías escuchar un pequeño clic que indica que el cable está asegurado en la máquina.
2. Para sincronizar el control remoto con la máquina, presiona el botón “MENÚ” en el panel de control hasta que se muestre el código “L--”. Una vez que esto se muestre, presiona y mantén presionada la tecla “A” del control remoto durante 3 segundos para mostrar el código de verificación de sincronización. El código ahora debería cambiar para mostrar “L-H”.
3. Por favor, lee las instrucciones de la Chispa en Polvo en el paquete (la Chispa en Polvo se vende por separado). Vierte la chispa en polvo en el puerto de alimentación. (Por favor, no agregues demasiado ni en el puerto equivocado).
4. Calienta la temperatura en la máquina. Dependiendo de si la estás utilizando en interiores o exteriores, la temperatura variará, sin embargo, si la estás utilizando en exteriores, una vez que la máquina alcance un mínimo de 437 grados, estará lista para funcionar.
5. Una vez que se haya calentado a la temperatura óptima, asegúrate de que el área sobre y alrededor de la máquina esté despejada y segura para operar. Una vez que esté lista, puedes comenzar a usar la máquina.

CONFIGURACIÓN DE LA MÁQUINA ANFITRIÓN

1. Para el control remoto y la operación de la consola DMX, solo necesitarás configurar una máquina anfitriona.
2. Puedes hacer esto presionando el botón “ABAJO” en la pantalla de visualización para configurarlo como anfitrión. El código que se muestra para esto será “LN-H”.
3. Una vez hecho esto, puedes conectar tus cables DMX entre las máquinas que desees utilizar y podrás operar hasta 6 máquinas simultáneamente.
4. Para cancelar la configuración de la máquina anfitrión o cambiar el anfitrión a una máquina diferente, presiona el botón “ABAJO” en el panel de control del anfitrión hasta que se muestre el código “L-H”. Luego cambia la máquina que desees que sea el anfitrión para que muestre el código “LN-H”.

GUÍA DEL USUARIO

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

CONTROL REMOTO

- Botón A: Enciende/Apaga la máquina.
- Botón B: Produce chispas en la Configuración 1 (de 1 metro a 1,5 metros de altura).
- Botón C: Produce chispas en la Configuración 2 (de 2 metros a 3 metros de altura).
- Botón D: Produce chispas en la Configuración 3 (de 3 metros a 5 metros de altura).

INSTRUCCIONES DE MANTENIMIENTO

- Después de cada uso, por favor, limpia y seca la máquina antes de volver a utilizarla.
- Nota: No debe quedar ningún material en la máquina después de su uso, ya que los restos de polvo pueden provocar bloqueos.
- Para eliminar el polvo, retira la red antipolvo y elimina cualquier acumulación de polvo u otros materiales.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

GUÍA DE RESOLUCIÓN

¿QUÉ PUEDO HACER SI LE FALTAN PIEZAS A MI PEDIDO?

Si parece faltar alguna pieza en su pedido, por favor, comuníquese con nuestro amable y servicial Equipo de Atención al Cliente en los 7 días posteriores a la recepción de su pedido.

**PARA CUALQUIER OTRO PROBLEMA, POR FAVOR CONTACTE
CON NUESTRO EQUIPO DE ATENCIÓN AL CLIENTE**

SPECIFICHE

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Grazie per aver scelto di acquistare la macchina Spark di Monster Shop, un'ottima soluzione per aggiungere un tocco decorativo a qualsiasi evento. La macchina viene fornita con un telecomando e un cavo DMX, consentendo di collegare fino a 6 macchine e di attivarle comodamente da remoto, mantenendoti a una distanza sicura. Il suo design compatto e il basso consumo energetico la rendono una delle opzioni più efficienti disponibili sul mercato, garantendo anche una facilità di utilizzo e conservazione senza paragoni.

Prima di utilizzare la macchina Spark, ti invitiamo a fare riferimento alla Pratica di Lavoro Sicuro inclusa nella confezione. Questo documento fornisce importanti linee guida per garantire la prevenzione di lesioni o danni sia a te stesso che alla macchina Spark.

Assicurati di leggere attentamente tutte le istruzioni prima di iniziare a utilizzare il dispositivo, in modo da poter godere di un'esperienza sicura e senza inconvenienti.

SPECIFICHE DEL PRODOTTO

DIMENSIONI	22cm x 18cm x 26cm
PESO	4.8kg
COLORE	Nero
TENSIONE DI INGRESSO	110-220V, 50-60Hz
TEMPO DI PRE-RISCALDAMENTO	3 minuti
ALTEZZA GETTO	1-5.5m
POTENZA	500W, 220V
CONNESSIONI MASSIME	6 macchine a 1 host
DIREZIONE DI SPRUZZO	Spruzzo superiore
GARANZIA	12 mesi

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Descrizione	Q.tà
Macchina Spark	1
Telecomando	1
Cavo DMX	1
Cavo di alimentazione	1

La responsabilità di Monster Group UK Limited sarà limitata al solo valore commerciale del prodotto.

CONSIGLI PER LA SICUREZZA

PRATICHE DI LAVORO SICURO

Si prega di leggere attentamente la Pratica di Lavoro Sicuro per garantire la prevenzione di lesioni o danni al dispositivo.

- Quando si opera, assicurarsi di avere un estintore e un secchio di sabbia corretti vicino in caso di incendio.
- È vietato spostare e trasportare la macchina durante l'uso.
- MAI lasciare che i bambini usino la Spark Machine.
- Quando si alimenta, assicurarsi che la macchina sia spenta e coprire il coperchio per evitare che i rifiuti cadano nella bocca di alimentazione e causino il blocco della macchina.
- Prevenire l'ingresso di qualsiasi oggetto nella bocchetta di uscita.
- Prevenire la caduta o i danni alla macchina durante l'installazione.
- Controllare la bocchetta prima dell'uso.
- Se disponibile, pulirla attraverso il motore inverso.
- Mantenere la macchina e il circuito asciutti durante i giorni di pioggia o neve.
- MAI utilizzare questo prodotto per scopi diversi da quelli previsti.
- Assicurarsi di aver letto e compreso completamente il manuale di istruzioni e i consigli sulla sicurezza prima di utilizzare questo prodotto.
- Non applicare il peso del corpo sopra questo prodotto.
- Se il prodotto è troppo pesante, non sollevarlo da solo.
- Proteggere gli occhi durante il funzionamento della macchina.
- Non tentare di aprire o smontare parti installate nella macchina.
- Solo un tecnico specializzato dovrebbe aprire la macchina in caso di rischio di folgorazione.
- Non utilizzare questa macchina Spark per più di 30 minuti alla volta.

GUIDA PER L'UTENTE

ISTRUZIONI PER L'USO

MACCHINA SPARK

1. Inserire la spina del cavo di alimentazione. Per farlo, una volta inserito nella macchina, ruotare il cavo in senso orario e si dovrebbe sentire un piccolo clic che indica che il cavo è bloccato nella macchina.
2. Per associare il telecomando alla macchina, premere il pulsante MENU sul pannello di controllo finché il codice "L---" viene visualizzato. Una volta visualizzato, premere e tenere premuto il pulsante "A" del telecomando per 3 secondi per visualizzare la verifica del codice di associazione. Il codice dovrebbe cambiare mostrando "L--H".
3. Si prega di leggere le istruzioni sulla confezione della polvere Spark (la polvere Spark è venduta separatamente). Versare la polvere Spark nella bocca di alimentazione. (Si prega di non aggiungere troppo o nella porta sbagliata).
4. Scaldare la macchina. A seconda che venga utilizzata in interni o in esterni, la temperatura di riscaldamento può variare, tuttavia, se utilizzata all'aperto, una volta che la macchina raggiunge un minimo di 437 gradi, è pronta per l'uso.
5. Una volta che la macchina ha raggiunto la temperatura ottimale, assicurarsi che l'area sopra e intorno alla macchina sia libera e sicura per l'uso. Una volta che lo è, è possibile iniziare ad utilizzare la macchina.

IMPOSTAZIONE DELLA MACCHINA ESTERNA

1. Per il funzionamento del telecomando e della console DMX è sufficiente configurare un apparecchio esterno.
2. A tale scopo, premere il pulsante GIÙ sul display per impostare la macchina come ospite. Il codice visualizzato sarà "LN-H".
3. Una volta fatto ciò, è possibile collegare i cavi DMX tra le macchine che si desidera utilizzare; in questo modo si potranno utilizzare fino a 6 macchine contemporaneamente.
4. Per annullare l'impostazione o cambiare la macchina in un'altra, premere il pulsante "DOWN" sul pannello di controllo ospite fino a visualizzare il codice "L--H". Quindi cambiare la macchina che si desidera utilizzare come ospite per visualizzare il codice "LN-H".

GUIDA PER L'UTENTE

ISTRUZIONI PER L'USO

TELECOMANDO

- Pulsante A - Accende/Spegne la macchina
- Pulsante B - Scintille prodotte in Modalità 1 (altezza da 1 metro a 1,5 metri)
- Pulsante C - Scintille prodotte in Modalità 2 (altezza da 2 metri a 3 metri)
- Pulsante D - Scintille prodotte in Modalità 3 (altezza da 3 metri a 5 metri)

ISTRUZIONI DI MANUTENZIONE

- Dopo ogni utilizzo, pulire e asciugare la macchina prima del successivo utilizzo.
- Nota: Non deve essere lasciato alcun materiale residuo nella macchina, poiché la polvere rimanente potrebbe causare un blocco.
- Per rimuovere la polvere, rimuovere la rete antipolvere e eliminare eventuali accumuli di polvere o altri materiali.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

GUIDA ALLA RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

COSA DEVO FARE SE NEL MIO ORDINE CI SONO DELLE PARTI MANCANTI?

Se sembra che all'interno del tuo ordine manchino delle parti, contatta il nostro gentile e disponibile team di assistenza clienti entro 7 giorni dalla ricezione del tuo ordine.

PER QUALUNQUE ALTRO PROBLEMA, CONTATTA IL NOSTRO TEAM DI ASSISTENZA CLIENTI.

OMSCHRIJVING

PRODUCT OMSCHRIJVING

Bedankt voor de aanschaf van deze Monster Shop vonkmachine, de perfecte manier om extra decoratie toe te voegen aan elk evenement. Het wordt geleverd met een afstandsbediening en een DMX-kabel, zodat je tot 6 machines kunt aansluiten voordat je ze op afstand kunt activeren vanaf een veilige afstand.

Het compacte ontwerp en het lage energieverbruik maken dit een van de meest efficiënte machines op de markt, evenals een van de meest handige om op te bergen en te gebruiken.

Raadpleeg en lees de veiligheidsvoorschriften om letsel of schade aan jezelf of de vonkmachine te voorkomen voordat je begint.

PRODUCTSPECIFICATIES

AFMETINGEN	22cm x 18cm x 26cm
GEWICHT	4.8kg
KLEUR	Zwart
INGANGSSPANNING	110-220V, 50-60Hz
OPWARMINGSTIJD	3 minuten
STRAALHOOGTE	1-5.5m
VERMOGEN	500W, 220V
MAXIMALE AANSLUITINGEN	6 Machines op 1 host
SPRAYRICHTING	Bovenste spray
GARANTIE	12 maanden

INHOUD VAN HET ARTIKEL

Beschrijving	Hoeveelheid
Vonkmachine	1
Afstandsbediening	1
DMX-kabel	1
Stroomkabel	1

De aansprakelijkheid van Monster Group UK Limited is beperkt tot de commerciële waarde van het product.

VEILIGHEIDSADVIIES

VEILIG GEBRUIK

Lees de veilige werkwijze zorgvuldig door om letsel of schade aan het apparaat te voorkomen.

- Zorg bij gebruik altijd voor een geschikte brandblusser en een emmer zand in de buurt in geval van brand.
- Het is verboden om de machine te verplaatsen en te dragen tijdens gebruik.
- LAAT NOOIT kinderen de vonk Machine gebruiken.
- Bij het vullen moet u ervoor zorgen dat de machine is uitgeschakeld en de deksel bedekken om te voorkomen dat afval in de voederopening valt en de machine vastloopt.
- Voorkom dat er iets in de uitlaatmond komt.
- Voorkom dat de machine valt of beschadigd raakt tijdens de installatie.
- Controleer voor gebruik de spuitmond.
- Indien aanwezig, reinig het door de omgekeerde werking.
- Houd de machine en de elektrische schakeling droog op regenachtige of besneeuwde dagen.
- GEBRUIK dit product NOOIT voor andere doeleinden dan waarvoor het bedoeld is.
- Zorg ervoor dat u de instructiehandleiding en veiligheidsadviezen volledig hebt gelezen en begrepen voordat u dit product gebruikt.
- OEFEN GEEN lichaamsgewicht uit op dit product.
- Als het product te zwaar is, til het dan niet alleen op.
- Bescherm uw ogen tijdens het gebruik van de machine.
- Poog niet om onderdelen in de machine te openen of te demonteren.
- Alleen een professionele reparateur mag de machine openen. In geval van elektrocutie.
- Gebruik deze vonkmachine niet langer dan 30 minuten achter elkaar.

GEBRUIKERSHANDLEIDING

GEBRUIKSAANWIJZING

VONKMACHINE

1. Steek de stekker van het netsnoer in het stopcontact. Draai, zodra het snoer in de machine is gestoken, het snoer met de klok mee en u hoort een klein klikkend geluid, wat betekent dat het snoer vergrendeld is in de machine.
2. Om de afstandsbediening aan de machine te koppelen, drukt u op de MENU-knop op het bedieningspaneel totdat de code “L---” wordt weergegeven. Zodra dit wordt weergegeven, drukt u de “A” knop op de afstandsbediening 3 seconden lang in om de koppelingcodecontrole weer te geven. De code moet nu veranderen en “L-H” weergegeven.
3. Lees de instructies voor het gebruik van de vonkpoeder op de verpakking (vonkpoeder apart verkrijgbaar). Giet het vonkpoeder in de voederopening. (Voeg alstublieft niet te veel toe of in de verkeerde opening).
4. Verwarm de machine tot de juiste temperatuur. Afhankelijk van of u binnen of buiten gebruikt, hangt de temperatuur af. Als u buiten gebruikt, is de machine operationeel zodra deze een minimumtemperatuur van 437 graden heeft bereikt.
5. Zodra de machine is opgewarmd tot de optimale temperatuur, zorgt u ervoor dat het gebied boven en rondom de machine vrij en veilig is om te bedienen. Zodra dit het geval is, kunt u de machine gaan gebruiken.

OPZETTEN VAN DE HOOFDMACHINE

1. Voor bediening met de afstandsbediening en DMX-console hoeft u alleen een hoofdmachine op te zetten.
2. U kunt dit doen door op de OMLAAG-knop op het display te drukken om het in te stellen als host. De weergegeven code hiervoor is “LN-H”.
3. Nadat u dit hebt gedaan, kunt u uw DMX-kabels aansluiten tussen de machines die u wilt gebruiken, waarna u maximaal 6 machines tegelijk kunt bedienen.
4. Om de instelling van de host te annuleren of de host naar een andere machine te wijzigen, drukt u op de “OMLAAG” knop op het bedieningspaneel van de host totdat de code “L-H” wordt weergegeven. Verander vervolgens de machine die u als host wilt gebruiken, zodat de code “LN-H” wordt weergegeven.

GEBRUIKERSHANDLEIDING

GEBRUIKSAANWIJZING

AFSTANDBEDIENING

- Knop A - Schakelt de machine in/uit
- Knop B - Vonken geproduceerd in versnelling 1 (1 meter tot 1,5 meter hoogte)
- Knop C - Vonken geproduceerd in versnelling 2 (2 meter tot 3 meter hoogte)
- Knop D - Vonken geproduceerd in versnelling 3 (3 meter tot 5 meter hoogte)

ONDERHOUDSINSTRUCTIES

- Na elk gebruik dient u de machine schoon te maken en af te nemen voordat u deze opnieuw gebruikt.
- Opmerking: Er mag geen overgebleven materiaal in de machine achterblijven. Als er resterend poeder in de machine achterblijft, kan dit een verstopping veroorzaken.
- Verwijder voor het verwijderen van stof het stofdichte net en verwijder eventuele ophoping van stof of ander materiaal.

PROBLEEM OPLOSSEN

OPLOSSINGEN

WAT MOET IK DOEN ALS ER ONDERDELEN VAN MIJN BESTELLING ONTBREKEN?

Neem wanneer een onderdeel van je bestelling ontbreekt binnen 7 dagen na ontvangst contact op met onze vriendelijke en behulpzame klantenservice.

**NEEM VOOR ALLE ANDERE KWESTIES CONTACT
MET ONZE KLANTENSERVICE OP.**



SPECIFIKATION

PRODUKTBESKRIVNING

Tack för att du har köpt denna Gnismaskin från Monster Shop, det perfekta sättet att lägga till extra dekoration till vilket evenemang som helst. Den levereras med en fjärrkontroll och en DMX-kabel så att du kan ansluta upp till 6 maskiner innan du avfyrrar dem på distans från ett säkert avstånd.

Den kompakta designen och den låga energiförbrukningen gör detta till en av de mest effektiva maskinerna på marknaden och gör den också till en av de mest bekväma att lagra och använda.

Vänligen se till att du läser och följer de säkra arbetsrutinerna för att förebygga skador på dig själv eller enhet.

PRODUKTSPECIFIKATIONER

MÅTT	22cm x 18cm x 26cm
VIKT	4.8kg
FÄRG	Svart
INGÅNGSSPÄNNING	110-220V, 50-60Hz
UPPVÄRMTID	3 minuter
STRÅLHÖJD	1-5.5m
EFFEKT	500W, 220V
MAXIMALT ANTAL ANSLUTNINGAR	6 maskiner till 1 värd
SPRUTRIKTNING	Topp-spray
GARANTI	24 månader

PRODUKTINNEHÅLL

Beskrivning	Antal
Gnismaskin	1
Fjärrkontroll	1
DMX-kabel	1
Strömkabel	1

Monster Group UK Limiteds ansvar begränsas endast till produktens kommersiella värde.

SÄKERHETSÅD

SÄKER ARBETSÖVNING

Vänligen läs igenom Säker Arbetspraxis för att förebygga skador på dig själv eller skador på enheten.

- Ha rätt brandsläckare och en hink med sand nära till hands vid användning för att snabbt kunna släcka eventuell brand.
- Förbjudet att flytta eller bära maskinen under användning.
- LÅT ALDRIG barn använda maskinen.
- När du matar maskinen, se till att den är avstängd och täck locket för att undvika att avfall faller ner i matningsporten och orsakar blockering.
- Förhindra att något kommer in i utloppsventilen.
- Förhindra att maskinen faller eller skadas under installationen.
- Kontrollera munstycket innan användning.
- Om möjligt, rengör den genom omvänd drift.
- Håll maskinen och kretsen torr under regniga eller snöiga dagar.
- ANVÄND ALDRIG den här produkten till något annat än dess avsedda ändamål.
- Se till att du har läst och förstått bruksanvisningen och säkerhetsråden helt innan du använder denna produkt.
- BELASTA INTE denna produkt med kroppsvikt.
- Om produkten är för tung, lyft den inte ensam.
- Skydda dina ögon under användning av maskinen.
- Försök inte att öppna eller demontera några delar i maskinen.
- Endast en professionell reparatör bör öppna maskinen vid risk för elchock.
- Använd inte denna gnistmaskin i mer än 30 minuter åt gången.

ANVÄNDARHANDBOK

BRUKSANVISNING

GNISTMASKIN

1. Anslut strömkabeln. För att göra detta, sätt in kabeln i maskinen och vrid den medurs tills du hör ett litet klickande ljud, vilket betyder att kabeln är låst i maskinen.
2. För att para ihop fjärrkontrollen med maskinen, tryck på MENY-knappen på kontrollpanelen tills koden "L---" visas. När detta visas trycker och håller du in fjärrkontrollens "A"-knapp i 3 sekunder för att visa parningskoden. Koden bör nu ändras till "L-H".
3. Vänligen läs instruktionerna på Spark Powder-förpackningen (Spark Powder säljs separat). Håll sparkpulvret i matningsporten. (Lägg inte till för mycket eller i fel port).
4. Värm upp temperaturen på maskinen. Beroende på om du använder den inomhus eller utomhus kommer temperaturen att variera, men om du använder den utomhus är maskinen redo för användning när den når minst 437 grader.
5. När maskinen har uppnått optimal temperatur, se till att området ovanför och runt maskinen är klart och säkert att använda. När det är klart kan du börja använda maskinen.

INSTALLATION AV VÄRD-MASKIN

1. För fjärrkontroll- och DMX-konsoloperation behöver du bara installera en värdmaskin.
2. Du kan göra detta genom att trycka på NED-knappen på displayen för att ställa in det som värd. Koden som visas för detta kommer att vara "LN-H".
3. När detta är klart kan du ansluta dina DMX-kablar mellan de maskiner du vill använda och sedan kan du använda upp till 6 maskiner samtidigt.
4. För att avbryta värdinstallationen eller byta värd till en annan maskin, tryck på "NED"-knappen på värdkontrollpanelen tills koden "L-H" visas. Ändra sedan maskinen du vill ha som värd för att visa koden "LN-H".

ANVÄNDARHANDBOK

BRUKSANVISNING

FJÄRRKONTROLL

- Knapp A - Slår på/av maskinen
- Knapp B - Gnistor produceras i läge 1 (1 meter till 1,5 meter höjd)
- Knapp C - Gnistor produceras i läge 2 (2 meter till 3 meter höjd)
- Knapp D - Gnistor produceras i läge 3 (3 meter till 5 meter höjd)

UNDERHÅLLSANVISNINGAR

- Efter varje användning, rengör och torka av maskinen innan nästa användning.
- Observera: Inget restmaterial ska finnas kvar i maskinen. Om det finns kvar pulver i maskinen kan det orsaka en blockering.
- För att ta bort damm, ta bort dammskyddsnetet och rengör eventuell ansamling av damm eller annat material.

FELSÖKNING

LÖSNINGSGUIDE

VAD GÖR JAG OM DET SAKNAS DELAR FRÅN MIN BESTÄLLNING?

Om det verkar som om någon del saknas i din beställning, kontakta vårt vänliga och hjälpsamma kundsupportteam inom 7 dagar efter mottagandet.

**FÖR ALLA ANDRA FRÅGOR, VÄNLIGEN KONTAKTA VÅRT
KUNDSUPPORTTEAM.**

Monster Group (UK) is one of the UK's fastest growing online retailers. We supply a diverse range of products which offer exceptional value for money. We strive to provide the best possible customer experience with free UK delivery across all our products and a Monster Guarantee for 100% satisfaction.

For information regarding this device or other products from our Monster divisions please contact Sales.

SALES

TEL: 01347 878 888
EMAIL: hello@monstershop.co.uk

For queries about this device, warranty, returns or reporting faults please contact Support.

SUPPORT

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

Pour plus d'informations concernant cet appareil ou d'autres produits de nos divisions de Monster veuillez utiliser les détails suivants ci-dessous.

DÉPARTEMENT COMMERCIAL

TEL: 01347 878 888
EMAIL: bonjour@monstershop.eu

Pour les interrogations concernant cet appareil, la garantie, les retours ou les défauts de déclaration veuillez utiliser les détails suivants ci-dessous.

DÉPARTEMENT DE SOUTIEN

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

Para información sobre este dispositivo u otros productos de nuestras divisiones de Monster por favor use los siguientes detalles.

DEPARTAMENTO DE VENTAS

TEL: 01347 878 888
EMAIL: hola@monstershop.eu

Para consultas sobre este dispositivo, la garantía, devoluciones o denuncias de fallos por favor use los siguientes detalles.

DEPARTAMENTO DE SOPORTE

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

Für Informationen bezüglich dieses Geräts oder anderer Produkte aus unserer Monster-Abteilung, benutzen sie die folgenden unten aufgeführten Angaben.

VERKAUFSABTEILUNG

TEL: 01347 878 888
EMAIL: hallo@monstershop.eu

Für Fragen über dieses Gerät, die Garantie, Rückgaben oder bei Störungen, benutzen sie die folgenden unten aufgeführten Angaben.

SUPPORT-ABTEILUNG

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

Per informazioni riguardanti questo dispositivo o altri prodotti dalle categorie Monster utilizzare i dettagli sotto riportati.

DIPARTIMENTO VENDITE

TEL: 01347 878 888
EMAIL: ciao@monstershop.eu

Per domande riguardo dispositivo, garanzia, reso o per riferire di guasti, utilizzare i dettagli sotto riportati.

DIPARTIMENTO SUPPORTO

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

Voor informatie over dit apparaat of andere producten van onze Monster-divisies kunt u contact opnemen met onze verkoop afdeling. Signifieer details.

VERKOOP

TEL: 01347 878 888
EMAIL: hello@monstershop.co.uk

Voor vragen over dit apparaat, garantie, retourzendingen of het melden van fouten kunt u contact opnemen met de klanten support details.

SUPPORT

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

För information om denna enhet eller andra produkter från våra Monster-divisioner vänligen kontakta vårt hjälpsamma säljteam. Önska verköpsafdelning. Signifieer details.

SALES

TEL: 01347 878 888
EMAIL: hello@monstershop.co.uk

Kontakta vår kundsupport för frågor om denna enhet, garanti, retur eller felrapportering.

SUPPORT

TEL: 01347 878 887
EMAIL: help@monstershop.co.uk

Monster House, Alan Farnaby Way,
Sheriff Hutton Industrial Estate,
Sheriff Hutton, York, YO60 6PG
www.monstershop.co.uk



 Try **Monster. Buy Monster. Be Monster.** 